

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

27 november 2008

WETSONTWERP

**houdende instemming met de Overeenkomst
betreffende de sociale zekerheid tussen het
Koninkrijk België en de Oosterse Republiek
Uruguay, ondertekend te Montevideo
op 22 november 2006**

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN AAN DE KONING TER
BEKRACHTIGING VOORGELEGD

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

27 novembre 2008

PROJET DE LOI

**portant assentiment à la Convention
sur la sécurité sociale entre le Royaume
de Belgique et la République Orientale de
l'Uruguay, signée à Montevideo
le 22 novembre 2006**

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE
ET
SOUMIS À LA SANCTION ROYALE

Verwijzingen naar de parlementaire voorbereiding
te vermelden bij de bekendmaking van de wet
in het *Belgisch Staatsblad*

SENAAT

Stukken :

4-822 - 2007/2008 :

Nr. 1 : Wetsontwerp.

Nr. 2 : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

6 november 2008

KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

Stukken :

Doc 52 1563/ (2008/2009) :

001 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.

(zonder commissieverslag).

002 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan
de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.

Zie ook :

Integraal verslag :

27 november 2008

Références aux travaux parlementaires
à reprendre lors de la publication de la loi
au *Moniteur belge*

SÉNAT

Documents :

4-822 - 2007/2008 :

N° 1 : Projet de loi.

N° 2 : Rapport.

Annales du Sénat :

6 novembre 2008

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS

Documents :

Doc 52 1563/ (2008/2009) :

001 : Projet transmis par le Sénat.

(sans rapport de commission).

002 : Texte adopté en séance plénière
et soumis à la sanction royale.

Voir aussi :

Compte rendu intégral :

27 novembre 2008

De tekst aangenomen in plenaire vergadering is dezelfde als de door de Senaat overgezonden tekst (DOC 52 1563/001).

Le texte adopté en séance plénière est identique au texte transmis par le Sénat (DOC 52 1563/001).

Brussel, 27 november 2008

Bruxelles, le 27 novembre 2008

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

*Le président de la Chambre
des représentants,*

Herman VAN ROMPUY

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

*Le greffier de la Chambre
des représentants,*

Robert MYTTENAERE